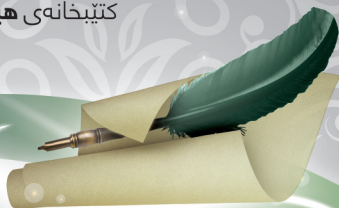




کتیبخانه‌ی هیمه



سی ئاموژ گاریه‌که

بو فهرمانده و سهربازه‌کانی ده‌وله‌تی ئیسلامی

له نویسنی شیخی موحاید

عبدالمنعم کوری عیزه‌دینی به‌دهوی

ئهو حمزه‌ی موحاجیر

سى ئامۇزگار يەكە

بۇ فەرماندە و سەربازەكانى دەولەتى ئىسلامى

لە نوسىنى شىخى مۇجاهىد

عبدالمنعم كورى عىزەدىنى بەدەوى

ئەبو جەمزەنى مۇھاجىر ﷺ

مَكْتَبَةُ الْاَهَمَّةِ

كەتەبخانى ھىمە



الدولة الإسلامية
خلافة على منهاج النبوة

بہر واری یمکھم چاپ

موجود پرہمنی ۱۴۳۹

الحمد لله، والصلاة والسلام على رسول الله، وعلى آله وصحبه
ومن والاه، وبعد:

لەپاستیدا هەموو ووشەیهک ناگاتە دژی کەسانی دی تاكو کاری
تیبکات وپالهیژی بۆ دابین بکات؛ ئەگەر ئەو ووشەیه خوینی لێ
نەتکێ، چونکە هەموو ووشەیهکی زیندوو لەسەر دژی مروتی زیندوو
ژیایو، بەلام ئەو ووشانەی کە لە دەمەکانەو لەدایک بوونە و زمان
پالی پێوە ناو و لەپیناویدا قوربانی نەدراو؛ ئەوا بەمردوویی لەدایک
بوو.¹

ئێستاش -ئەو برای موها میدم- ووشەگەلیکمان بۆ هەلبژاردووی
پەرە لە نوور، کە لەدژی یەکیک لە پیشەواکانی دەولەتی ئیسلامییەو
دەرھاتووە، ئەو وەزیر ئەبو حەمزەى موھاجیرە کە شەھید بوو
-بإذن الله-، ئەوێ کە خوینی پڑا لەسەر خاکی رافیدەین و
ووشەکانی هەستانەو و زیندوو بوونەو لەدژی ئەوانەى خوشیان
وێستوو.

لەپاش پینچ سأل لە کوژرانی شیخ، الله تعالى ئاسانی کرد سی
وہ سیئەکەى بۆ فەرماندە و سەربازەکانی دەولەتی ئیسلامی چاپ
بکریت لە چاپخانەکانی (کتیبخانەى هیممە)، بۆئەوێ سوودی لێ
وہر بگیریت و نەوہکانی شیخ و براکانی لەسەر پەرەردە بکری ئەوانەى
کە سەکووی خیلافەتی ئیسلامیان دامەزراند، دەسا داواکارین لە

(۱) لەوتەکانی سەید قوتبە رحمہ اللہ لە کیتابی (دراسات
إسلامية).

الله ﷻ ئەوھى موھاجىر نوسىيۋىتى بىخاتە ناو كىشانەى كارە چاكەكانىيەوھ، ھەروھما بىكاتە مايەى سوود وھەرگرتنى موھامىدان بە فرماندە وسەربازەوھ.

پېشەكى نووسەر

بسم الله الرحمن الرحيم
الحمد لله، والصلاة والسلام على رسول الله، وعلى آله ومن والاه،
أما بعد:

ئەى براى موھامىدم:

ئەمە ھەندىك ئامۇڭگارىيە، بۇ تۆم كۆكردۆتەوھ لەدەمى پىاوان وناخى كىتبەكان، وھ بانگھىشتى دانايى بۆخۆم ناكەم، وداواكارم لە الله كە سوود بە من وئۆوھشى پى بگەيەننى، بەتەنھا الله لەپشتى مەبەستەكانەوھيە.

په یامی په کښم
وہ سیه ات بو فہرماندہ کان



ئامۇژگارى -1-

دئسۆزى بۇ اللە؛ لەمەدا پزگار بوونى دونيا و دووارپۇر هەيە؛
 پىغەمبەر ﷺ ئەفەرمووى: (اللە بووئەتە كەفلى مەركەسى
 جىھاد بىكات لەپىناوى خۇيدا كە هېچ دەرى نەھىنايىت جگە لە
 جىھاد لەپىناوى خۇيدا و بەراست دانانى ووشەكانى بەوھى بىخاتە
 بەھەشتەوھە يان بىگەرپىنىتەوھە بۇ ئەو مائەلى لىوھى دەرچووبو
 لەگەل سەرچەم دەستكەوتەكانى بە پاداشت و غەنیمەتەوھە)
 (۱).

ھەروھەما مەبەستت لەكارەكەتدا بەرزكردنەوھى ووشەى اللە
 بىت تاكو بەرزترىن ئاست؛ لە ئەبو موسای ئەشعەرپىيەوھە ﷺ
 دەئىت: سئلَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ عَنْ الرَّجُلِ يُقَاتِلُ شَجَاعَةً، وَيُقَاتِلُ
 حَمِيَّةً، وَيُقَاتِلُ رِيَاءً، أَيُّ ذَلِكَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ؟ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ
 : (مَنْ قَاتَلَ لِيَتَكُونَ كَلِمَةُ اللَّهِ هِيَ الْعُلْيَا فَهُوَ فِي سَبِيلِ اللَّهِ).

پرسىاركر لەپىغەمبەر ﷺ دەربارەى پىاوئىك كوشتار دەكات
 بۇ ئازايەتى، يان كوشتار دەكات بۇ دەمارگىرى، يان كوشتار
 دەكات بۇ رىبابازى، كام لەوانە لەپىناوى (اللە)يە؟ پىغەمبەر ﷺ
 فەرمووى: (ھەركەسى كوشتار بىكات بۆئەوھى ووشەى اللە
 بىكاتە بەرزترىن ئاست ئەوا لەپىناوى (اللە)يە).

۱ متفق عليه.

ئامۇزگارى -2-

دادپەرۋەرى وئامۇزگارى بۇ ژۇردەستەكانت؛ چونكى (ھىچ فەرماندەيەك بەسەر دە كەسەۋە نىيە ئىلا لەرۋژى دووايىدا بە قۇلبەست كراۋى ئەھىنرەت كە ھىچ ئازادى ناكات جگە لە دادپەرۋەرى يان ستەمكارىيەكەي لەناۋى ئەبات) (2)، ۋە (ھىچ فەرماندەيەك نىيە كە كاروبارى مۇسلمانانى پىن بىسپۇردى پاشان خۇي بۇيان ماندوو نەكات وئامۇزگارپان نەكات ئەۋا ئىلا لەگەلىاندا ناچىتە بەھەشتەۋە) (3)، ۋە (اللە ژۇردەستە بەھىچ بەندەيەك ناسپۇرئ ئەمرئ لەكاتى مەرگىدا لەكاتىكدا گزى كردىن لە سپاردەكە ئەۋا ئىلا اللە بەھەشتى لەسەر حەرام ئەكات) (4).

ئامۇزگارى -3-

راۋىژكارى وچاۋپىكەۋتن؛ چونكى چاۋپىكەۋتن لىقىكى راۋىژكارىيە، واتە: دانىشتن بۇ پىشكەشكەشكەردنى بىرۈكەكان لە دانىشتەكەدا، وگفتوگۇكردنى ھەموو كەسپك لەسەر راى ئەۋى تر، يان پىشكەشكەشكەردنى بىرۈپايەكى نوئ، پاشان لەكۇتايىدا بىرۈپاي دروست پەسەند ئەكرئ، اللە تعالى ئەفەرموۋىت: {وَشَاوِرْهُمْ فِي الْأَمْرِ} [آل

۲ مۇسلىم گىراۋىيەتىيەۋە.

۳ مۇتفقىيە.

۴ مۇتفقىيە.

عمران: 159]؛ ئەوھتا اللہ تعالیٰ ئامازە بە پىغەمبەرەكەى دەكات بۆئەوھى راویژ بکات لەگەل کەسانیک کە لەژێر خۆیەوھن سەرەپای راست ودروستى ئەقلی پىغەمبەر ﷺ چى جا ئیوھ؟

وھەر وھەك وتراوھ: "پەشیمان نابێتەوھ ئەو كەسەى راویژ بەخەلكى دەكات، وشكست ناهيێئى ھەركەسێ اللہ بکاتە ھەلبرێرەر بۆخۆى"،

وھ وتراوھ: "ھەركەسێ دلخۆشې بە ئەقلی خۆى گومرا ئەبى، و ھەركەسێ تەنھا پاي خۆى پەسەند بکات ھەلە دەكات، وھەركەسێ راویژ بەكەسانى خاوەن ژیری بکات بکات پڤگای راست ئەگریتەبەر، وھەركەسێ ھاوکاری وەرېگرێ لەخاوەن ئەقلەكان ئەوا سەردەكەوئ بەزانینی ئەنجام".

كەواتە پىویستە ھەموو فەرماندەيەك ئەنجومەنێكى راویژكاری راستەقینەى ھەبێت، بە دەستپېك لە فەرماندەى گشتیەوھ وکوئایى بە فەرماندەى سەرايكان.

بەلام راویژ بەكەسێك مەكە كە بەرژەوھەندیەكى ھەيە وئەيەوئ بیھێنێتەدى، یان كەسێك كە ھەست بکەى چاوى تێ برپوھ، یان كەسێك كە بیروكە تیکەلاوى بیروپا نەكات؛ ھەر وھەك وتراوھ: (وازیبێنە لە بیروپا ھەتا ھەلئەچیت)، ھەر وھەما ھاتووھ لە پێشەوا ەلى یەوھ ﷺ: (پای پیرەمیۆرد چاکترە لە دیمەنى میۆمنداڵەكە) (٥)؛

واتە لەكاتى كوشتار.

و راوئىژكارى مەكە مەگەر لەكاتى تەنھايیدا: چونكە ئەمە چاكترە
بۆ پاراستنى نەيىنى، وړىكو پىكتەرە ئەگەر كەسپىك بىهوى ئاشكرای
بكات.

بەپراستى! "راوئىژكارى وچاوپىكەوتن دەرگایەكى رەحمەتە وکللیكى
بەرەكەتە بەهۆیەوه بیروپرا گومرا نابیت" (۶).

نموژگارى -4-

دووربە لەوهى هەركەسى تەنھا لەبەرئەوهى بیروپراپەكەى هاوپرای
خۆت بوو پەسەندى بكەى، و وریابە لە ناخ پیسى، وه ناخی خۆت
رابهینه لەسەر ئارامگرتن لەسەر هەركەسپىكى نموژگارپكار كە
بیروپراكەى جیاوازیوو لەگەڵ رای خۆت، وتامى تالى وتە ولۆمەیان
بچپژە، وخۆت فراوان مەكەرەوه مەگەر بۆ خاوەن فەزڵ وئەقل و
بەتەمەن وبن كەموكوپى ونهينى پارێزەكان.

نموژگارى -5-

لەپراستیدا هیچ شتێ دین ودونیا نافەوتینى زیاتر لە بیئاگایى
فەرماندە لەهەوالی خەلكەكەى خۆى، دەسا خۆتیان لى ون مەكە،

٦ له عومەرى كوپرى عەبدولعەزیز ھاتووە لە (أدب الدنيا والدين)ى
ماوردی، و غەیری ئەویش.

چونکه له پراستیدا تو مرقفیت و نازانی خه لکی چیت لی ئه شارنه وه، دووربه له بیانوو هینانه وه به ئارامی و ئاشتی؛ ههست به ئارامی بکهیت و خه لکه کهی خۆت ون بکهی؛ ئه گه رنا به و جوړه ئه بیهته خراپترین فه رمانده.

هه روه ما له سه ر هه مووشتیک به خۆت بوهسته له پاش سپاردنی کاره که به ئه مینداره ئاموژگاری کاره کان؛ چونکه رهنگه ئه میندار خیانهت بکات و رهنگه ئاموژگاری کاره کان گزی بکهن کهواته دامه زراوبن له کار و باره کاند؛ الله تعالی ده فه رموویت: {يَا دَاوُدُ إِنَّا جَعَلْنَاكَ خَلِيفَةً فِي الْأَرْضِ فَاحْكُم بَيْنَ النَّاسِ بِالْحَقِّ وَلَا تَتَّبِعِ الْهَوَىٰ فَيُضِلَّكَ عَنْ سَبِيلِ اللَّهِ} [ص: 26]، واتا: (ئه ی داود: به پراستی ئیمه تو مان کردۆته جینشین له م و لات ه دا، فه رمان په وایی له نیوان خه لکدا له سه ر بنچینه ی حه ق و پراستی ئه نجام بده، هه رگیز شوینی ئاره زوو مه که وه، تا نه بیته هۆی گو مپا کردن و لادانت له رپبازی الله)، (که واته بۆچی الله تعالی کورتی نه کرده وه له سه ر پیکدادانی دور، وه بیانیوی بۆ نه هینانه وه ته نیا به سه ر قالد کردن تا ئه وه ی له گو مپایانی دانان). (7)

وه په له مه که له باوه پ کردن به هه و آل هینه ریک که خراپکاری ده وی، چونکه ئه و هاوشیوه ی گزیکاره هه رچه نده ئه گه ر خۆی بچووینیت به ئاموژگاریکاران، هه روه ما وته که ی پشتگو ی مه خه؛ چونکه رهنگه

۷ ماوردی وهری گرتوه له: بدائع السلك في طبائع الملك لابن الأزرق.

راستگۇر بىت، ۋە گومانى چاك بىبە بە براكانت؛ چونكى بە راستى گومانى چاك ناخۇشى ۋە بۇسەى دوورودىرئىرت لەسەر لادەبات.

ئامۇزگارى-6-

پىۋىستە لەسەر فەرماندە كە خۇى ۋە سەربازەكانى دەستىگىر بەۋانەى اللە تعالى ۋاجىبى كىردوون لەسەر جەم مافەكان، ۋەھرىچى فەرمانىكى كىردوۋە لە ھەددەكان؛ "چونكى ھەركەسى جىھاد بىكات لەسەر دىنەكەى ئەۋا خۇى لەپىشتىر كەسە بۇ پارىزگارىكىردن لە ھوكمەكانى دىن" (8)، بەلام تۇ ناتوانى خەلكى چاك بىكەيتەۋە لەكاتىكىدا تۇ خۇت خراپىكار بىت، ۋە تۇ ناتوانى خەلكى ئاراستەبىكەى لەكاتىكىدا تۇ خۇت سەرلىشىۋاۋ بىت، ۋە تۇ ھىدايەتى كەسى تر نادەيت لەكاتىكىدا خۇت گومرا بىت، جا چۇن ناىبنا تواناى ھىدايەت بەخشىنى دەبى، جا چۇن زەلىل عىززەت ئەبەخشى؟ ۋە زەلىلتىر نىيە لە زەلىلى تاۋان ۋەسەرىپچى، ۋە شكۇمەندىر نىيە لە شكۇى بەندايەتى، دەسا دەستەھلگىرە لە بىرسىيەكانى رەۋشت يان ھاۋرىپىيەتى خراپىكاران.

ئامۇزگارى-7-

دوۋرىبە لەۋەى نارەھەتى بارودۇخت لەشتىكىدا پالت پىۋە بنى لە داۋاكىردنى شتەكە بەناھەق؛ چونكى ئارامگىرنت لەسەر نارەھەتىكە

۸ ماوردى ھىناۋىيەتى لە پەرتوكى (الأحكام السلطانية).

كە ئومىدى مەتەندى بىكەيت ۋەزلىك كە سەرنجامەكەى چاكتىرىن
لە سەرىپچىيەك كە ترسى سەرىپچى دوۋاى خۇى مەيىت، ۋە دىن
لە خولگەى ئارامگرتن ئەسۋىتەۋە.

ئامۇڭگارى-8-

دوۋرىە لەۋەى خۇت جىاۋاز بىكەى بە سەيارە يان جلوبەرگ؛ عومەر
بۇ ئەبو موساى ئەشعەرى نوۋسى: (...) بەراستى پىم گەيشتوۋە كە
جلوبەرگ وخواردن ۋەسپەكانت خۇت وخانەۋادەت ناۋى داۋەتەۋە،
ۋە مۇسلمانانىش ھاۋشىۋەى ئەۋەيان نىيە، دەسا ئەى بەندەى اللە
دوۋرىە لەۋەى خۇت بىگەيەنئە ئاستى ئاۋەلىك كاتىك ئەگاتە دۆلىكى
پىر بەرەكەت، كە ھىچ خەمىكى نامىنى جگە لە خۇقەلەۋە كىرن، بەلام
لەراستىدا مەرگى خۇى لە قەلەۋىۋەنەكەيدايە، ۋە چاك بزانە كە
ئەگەر كارگوزار لەپرى دەرچى ئەۋا ژىردەستەكانىشى لەپرى دەرەچىن، ۋە
سەرىپچى كارتىن كەس ئەۋكەسەيە كە بەھۋى خۇيەۋە ژىردەستەكانى
دوچارى سەرىپچى دەبن).^(۹)

ئامۇڭگارى-9-

بزانن كە جەنگ -مەرۋەك ۋوتراۋە:- قورسايەكەى ئارامگرتنە، ۋە

۹ پالداۋە بۇ (كنز العمال) دىنورى، ۋە ئىبن ئەبو شەيبە لەم شىۋە
ھىناۋىيەتى لە مۇسەنەفەكەى.

جەمسەرەكەى پىلانە، ۋە خولگەكەى ئىجتىھادە، ۋە ئەزمونەكەى لەسەر خۆيەتتە، ۋە پىشپەۋەكەى ۋورىيە، ۋە ھەموو شىئ لەمەدا بەرھەمىك ھەيە؛ ۋە بەرھەمى ئارامگرتن پىشتىگىرىيە، ۋە بەرھەمى گزى سەرکەۋتنە، ۋە بەرھەمى ئىجتىھاد سەرفرازىيە، ۋە بەرھەمى لەسەر خۆيى ئارامى دۆلە، ۋە بەرھەمى ۋورىيى ئاشتىيە.

پرسىياركراۋە لە ەمەرى كۆپى مەعدىكىرىپ⁽¹⁰⁾ دەربارەى جەنگ ئەۋىش گۈۋى: (ھەركەسى ئارامبگىرى تىيدا ناسراۋە، ۋە ھەركەسى بىرسى لەسەرى ئەفەۋتى)⁽¹¹⁾، دەسا دوۋرىن لە پەلەكەردن، چونكە رەنگە پەلەكەردن پەشىمانى بەدۋادابى.

ئامۇڭگارى -10-

ئەھلى بەلاء ۋە تۈۋىندۈتۈل لەسەر دۈژمن بخە پىشەۋە لەكاتى بەيەكگەيشتن ۋە كۈشتار، ۋە دابەشيان بىكە بەسەر سەراياكان بۆئەۋەى لاۋازەكان بەھىز بىكات، بۆئەۋەى ترىسۈك بە ئازىيەتى ئەۋانەۋە بەجەرگى بن، ۋە دوۋرىيە لەۋەى پەشىمان كەرەۋە يان ۋورە رۈخاۋىك ھاورپىيەتى براكانت بىكات.

ۋە زۆر زۆر ۋورىيە لە چاۋەكان ۋە سىخۈرەكان، چونكە چەندىن كۆمەلى

۱۰ يەكەك لە ھەۋالە پالەۋانەكانە (اللہ لى رازى بىت).

۱۱ پالدىراۋەتە لاي بەلازورى لە (فتوح البلدان).

كەم سەركەوتوون بەسەر كۆمەلى زۆر بەئىزنى اللە، بەلام رېزەكان پىر مەكە لە بەمېزەكان لە كاتىكدا لاووزە دىل گەشاوہكان بە بەدەستەھىنانى پاداشتى اللە بى بەش بىكەى؛ چونكە پېغەمبەر ﷺ ئەفەرمووى: (جا ئايا سەردەكەون وپزقتان پى ئەدرى بە جگە لە لاوازەكانتان)⁽¹²⁾، وە بەپاستى اللە گەلانىك سەردەخات بە لاوازترینيان.

ئامۇزگارى -11-

بى ئاگا مەبە لە كەرەستەكان كە ئەتوانرى مەلبىگىرى وەكو قەلغان و كلاوى سەربازى، ئەمە لەبەر ترسنوكى نىيە، چونكە بەجەرگترین كەس پېغەمبەر ﷺ قەلغانى مەبووہ، وە ئەمەش نابىتە رېگر لە كوشتار كردن بەبى قەلغان لەكاتى گونجاوى خۇيدا، حەبىبى كورى مەلب دەلى⁽¹³⁾: (ھىچ پياوئىكم نەدىوہ قەلغانى پۇشېبىت زياتر لە دوو پياوم لاوو، وھىچ دوو بېقەلغانم نەدىوہ ئىلا يەككىيانم لە لا بووہ). ئىنجا مەندى لە رۇشنېران ئەم باسەيان بىست وگوتيان: (پاستە! بەپاستى چەك گرنگە؛ ئايا نايانېنى ھاوار دەكەن و دەلېن: چەك چەك، كەچى نالېن: پياو پياو).⁽¹⁴⁾

۱۲ بوخارى گېراوئەتەوہ.

۱۳ حەبىبى كورى موھەلەبى كورى ئەبو صوفرە، يەككىكە لە ئازاكانى عەرەب و بەشكۆيەكانى لەسەر دەمى مەروان ھەرەك ھاتووہ لە پەرتوكى (الأعلام)ى زەرگەلى.

۱۴ (عيون الأخبار) لەنوسىنى قوتەببە دەينورى.

نامۇزگارى -12-

بەراستى فەرماندەى دانا ئەۋەيە كە براكانى ھىدى ئەكەتەۋە بە
پىدانى خواردن وخواردنەۋە بۇ بەھىزكردنى ناخ و دەروونيان
بەدرىژايى رۇژ؛ ۋە ھەندى ئە فەرماندەكانى جەنگ لە ئەفغانستان
ئەگەر گىرفانەكانى بېشكىن مېۋوژمان ئەدۇزىيەۋە.

نامۇزگارى -13-

پىۋىستە لەسەر فەرماندە كە بۇمەموو مەفرەزەيەك فەرماندەيەك
دەستنىشان بكات، ۋە ئۆتۆمبىل ۋچەكى براكانى وشوئى حەۋانەۋەيان
بېشكىنى، بەتايبەت لەپىش غەزۋە ۋەپرشەردن، ۋە شتىكى تى ئەكات
كە لەكاتى راستى ۋنارەحەتى بېتە كۆسپ بۇ براكانى، ۋە شتىكى
لئ بېبەش ئەكات كە پىۋىستىان بىت لەكاتى تەنگانە ۋدوورودىژى
رېگاگە، بەتايبەت ئەگەر ھەست بكات كە جەنگە كە درىژە ئەخايەنى.

نامۇزگارى -14-

پىۋىستە لەسەرى ژمارەى سەربازەكان لە سى كەس زياتر ئەكات لەناو
يەك ئۆتۆمبىلدا، ئىلا ئەگەر بەرژەۋەندى تىدا بىت، ۋە دلىابىت
لە پەيوەندىكى ئەمنى پىشكىراۋ لەنپوان سەرايكان، ۋە ۋوشەى
نەينىيان بۇدابخى تاكو گفتوگۆ پى بكن، ھەروەھا دروشمىك بۇ
جەنگە كەيان دابىت.

ئامۇڭگارى -15-

پېويستە لەسەر فەرماندە كە ووتار بدات بۇژئردەستەكانى خۇى وسەربازەكانى بەجۇرىك دەروونيان بەھىز بكاتەو، وە ھەستى سەركەوتن بەسەر دوژمنيان پى بېخىئى، وە باسى ھەندى بەسەرھاتيان بۇ بكات لەھۇكارەكانى سەركەوتن كە بەھۇيەو دەوژمنيان لەپىش چا و بچووكەو بېت، اللە تعالى ئەفەرموئى: {إِذْ يُرِيكُهُمُ اللَّهُ فِي مَنَاكٍ قَلِيلًا وَلَوْ أَرَاكُهُمْ كَثِيرًا لَفَشَلْتُمْ وَلَتَنَازَعْتُمْ فِي الْأُمْرِ} [الأنفال: 43]. واتا: (كاتىك اللە ئەوانى لە خەونتدا بەكەم نىشان ئەدايت، خۇ ئەگەر ئەوانى بەژمارەيەكى زۇر نىشانى بدايتايە ئەو ئەو ئىو ەلاواز دەبوون و تووشى نەھامەتى و كىشە دەبوون لە بارەى جەنگ كەرنەو).

ئامۇڭگارى -16-

پېويستە لەسەر فەرماندە گۇرەپانى جەنگ بەباشى بخەملىئى، وە لە شوئىكەو كۇشتار نەكات كە بەئاسانى بەدەورىدا بسورپىنەو بەبى ئەوەى ھىچ سەنگەرئىكى گرتى، وە سەربازەكانى خۇى زۇر دوور نەكاتەو بەجۇرىك گەرەنەو ەيان بەسەلامەتى ئەستەم بېت.

ئامۇزگارى -17-

پېغەمبەر ﷺ ئەفەرمووئىت: (جەنگ مەلخەلە تاندنە).⁽¹⁵⁾
 مەرودەما موھەللەب⁽¹⁶⁾ دەلئىت: (دەستبىگرن بە فروفئەلەوھ لە
 جەنگدا؛ چونكە ئەوھ چاكتەرە لە فرياقوزارى).

مەندى لە وفئلكردنانه:

أ- بلاوكرندنەوھى سىخور.

ب- وبەدەستھيئانى مەوال.

ج- پېكانى دوو ئامانچ لە جەنگ و غەزەوھ كاندا؛ پېغەمبەر ﷺ ئەگەر
 غەزەوھى كى بىكردايە مەبەستى لە يەككى دى ئەبوو.

إذا ضاق صدر المرء عن سر نفسه
 فصدر الذي يستودع السر أضيق

وھ وورىابە لە دوژمنەكەت لەسەرھەموو حالەتئىك نەكا:

أ- لەنزيكتري كات مەلبسىتەوھ.

ب- يان دوورىيەكەى بگۆرى.

۱۵ (متفق عليه)

۱۶ موھەللەبى كوپى ئەبو صوفرە ئىبىن حەبان باسى كىردوھ لە تابىيە
 جىگە متمانەكان وھ گوتى: (... بوو بە والى خوراسان لەلايەن حەجەوھ
 بو ماوھى نو سال، وھ ئىبىن صببە گوتى: لەئازاترىنى خەلكى بوو) بگەرئوھ
 بو: (التهديب) لەنوسىنى ئىبىن حەجەرى عەسقىلانى.

- ج- يان بۆسەيەك دابىئى لە چاكتىن شوئىن.
د- يان دواتر بىتەوہ لە پاش گەرانەوہ.

ئامۇڭگارى-18-

يەككە لە نىشانەكانى شارەزايى فەرماندە ودانايىيەكەى برىتتيە لە قۆستەنەوہى مەل؛ (چونكە تىدەپەرئ وەكو تىپەرپوونى مەورەكان، وە داواى پاشماوہى پشتى چا و مەكەن)⁽¹⁷⁾، مەستەوہ لە لاى سەرى كارەكە نەك مەستىتەوہ لە لاى كلەكەكەى.
إذا هبَّتْ رياحُك فاغتنمها
فإنَّ لكلَّ خافقَةٍ سكونٌ

ئامۇڭگارى-19-

دروستە فەرماندەى سووپا تامەزرۆكانى شەھىدبوون بخاتە پىشەوہ ئەگەر بزائى كە كوژرانى ئەو لە جەنگەكەدا ئەبىتە مايەى ھاندانى موسلمانان لە سەر كوشتار كردن، مەروھما پىچەوانەكەشى دروستە؛ واتە ئەو كەسانە بپارىژئ كە بە كوشتىيان وورەى براكانيان ئەروخئ؛ بۆنمۇنە پىشەوايەكى تايبەت؛ مەربۇيە پىگەى دل پارىزراوترىن پىگەكانە و دوورترىنە لە دوژمن.

۱۷ پالداروہ بۇ ئىبن وعەبد رەبەى ئەندەلوسى بۇ عەلى (اللہ لى رازى بىت) لە كىتابى (العقد الفريد)، بەھمان شىوہ لە پەرتوكى (بدائع السلك)، وە النويرى لە كىتابى (نهاية الأرب في فنون الأدب).

نامۇزگارى -20-

رېڭە مەدە براكانت بكوژرېن يان بەدىل بگېرېن كە رەنگ بېت رېزەكە بەھۇيانەۋە بەش بەش بېتەۋە ۋە ۋوشە يان بەھۇيەۋە جياۋاز بېتەۋە، تەننەت ئەگەر درووستىش بېت بەجۇرېك لە جۇرەكان؛ چونكە يەكبوۋنى ۋوشە لەكاتى جەنگدا بەرژەۋەندىيەكى چاكە لەھەموۋىشتى چاكتەرە.

نامۇزگارى -21-

دوورېن لەخوېن، دوورېن لەرېشتى خوېنى ناھەق؛ چونكە ھېچ شتېك لەرېشتى خوېنى ناھەق خېراتر نىيە بۇ ھېنانى برىسيەتى ونەھېشتى رۇزى، ۋە دوورېن لەۋەى خۇت ۋسەريازەكانت بەھېز بىكەى بەھۇى خوېنى حەپامەۋە؛ چونكە ئەۋە تەنھا بۇ ئىستايە بەلام داھاتوۋەكەى لاۋازى وبېنرخى دەبېن، كەۋاتە بيانووت نىيە لەلاى اللە ونە لەلاى ئىمەش، ۋە سوېند بە اللە ھەر خوېنېكى ناھەق لەئەھلى سوننەمان بې بگات بەبې پوونكردەۋەى ھۇكارى رېشتى خوېنەكە بەھۇكارېكى شەرىى وبەبې شك وگومان؛ ئەۋا ئىلا تۇلەى ئەكەينەۋە.

نامۇزگارى -22-

نەخەلەتېى بە چالاكىەكى ئاسان؛ رەنگە لېژايەك كۇتاييەكەى نارەحت بېت؛ لەبەرئەۋە پېۋىستە بېرو ھۇشت بەكاربھېنى بۇ ئەمپۇ

و سبەي؛ چونكە لەفەرماندەيەك خراپتر نىيە بۆخەلكى كەتەنھا بىر لە رۆژى ئامادە بىكاتهو.

نامۇڭگارى -23-

خەلاتى چاكەكار بىكە لەچاكەكانىدا، وە خەلاتى رېزلىنن بىەخشە بە دەستە وسەرايىكان لەپاش سەركەوتن، وە رېزداينى لە ئازا وبەجەرگەكان لەبەرچاوى خەلكى، ولەبەرامبەرىشدا؛ سزاي خراپەكار بدە لەخراپەكانىدا مەرچەندە ئەگەر بە قسەنەكردن وعاجز بوونىش بىت؛ چونكە دروستە فەرماندە سەرىپچىكارى فەرمانەكانى خۆى سەرزەنشت بىكات، چونكە ئەگەر ئەوما نەكەي؛ چاكەكار كەمتەرخەم ئەبى وخراپكار زمان درىژى ئەكات وفەرمانەكە پوچەل ئەبىتەو وىكارەكە ئەفەوتى.

وە پىويستە مامەلەي چاكت بۇ چاكەكار ئاشىكرا بىت، وە سزادانت بۇ خراپەكار نەينى بىت؛ بەتايبەت بۆئەھلى فەزلى تىاياندا، بەلام ئەھلى تىكدەران پىويستە لەبەرچاوى خەلكى بىت، ئەمەش لەشەرىعتدا مەتو.

وە زۆر زۆر دووربە لەزىادەرەوى لەسزادان، يان پەشىمانى لەسەر داواي لىخۆشبوون، وە دووربە لەتوورەي لىدابران؛ چونكە شەرىعت سزاي داناوە بۆئەھلى چاكبىكاتەو نەك بۆئەھلى ئابروو بىبات.

وە وورىابە لەھوى لەكاتى توورەيىدا ووشەيەك بەكاربەينى كە

نەگە پۈتتەو؛ چونكە رەنگە ووشەكە بەخاوەنەكەى بلى: (وازم لى بىنە).

وھەر وھەما تۆ -ئەى فەرماندە- قسەكانت مەكەرە زۆربلىى سەرزدەشت وھ نەلىخۆشبوونى تەواوەتیش، وھ ئەو سنوورە مەبەزىنە لەسزاكەت كە اللە بۆتى داناو -بەدەستدرىژى يان خۆشى وئارەزوو-، چونكە- (ستەمكارى تارىكايىە لەرۆژى دوواى) (18)، دەسا براكەم دەستبگرە بە نەرم ونييانىەوھ لەسەر جەم كاروبارەكانتدا تەنانەت لە سزاكانىشت.

اللە تعالى ئەفەر مووى: {وَلَوْ كُنْتَ فَظًّا غَلِيظَ الْقَلْبِ لَانْفَضُّوا مِنْ حَوْلِكَ} [آل عمران: 159]، واتا: (ئەى پىغەمبەر ئەگەر تۆ كەسىكى تورە وتوند بویتايەوھ وقسەت ناخۆش بووبا ئەوھ دەورەت چۆلدەكرا)، ھەر وھەما پىغەمبەر ﷺ ئەفەر مووى: (ھەر كەسى بەشى بدرى ئەنەرم ونييانى ئەوا بەشى دراوھ لە چاكە وھەر كەسى بىبەش بكرى ئەنەرم ونييانى ئەوا بىبەش بووھ لە چاكە) (19)، ھەر وھەما ئەفەر مووى: (بەراستى ئەم دىنە زۆر بەھىزە بچنە ناوى بەنەرمى). (20)

۱۸ موسلىم گىراوئەتەوھ

۱۹ ترمذى گىراوئەتەوھ وھ دەلىت: فەرمودەيەكى چاكى دروستە.

۲۰ ئەحمەد گىراوئەتەوھ: وھ شوعەيب ئەرنەئوت دەلىت: چاكە وسەنەدەكەى لاوازە.

ئامۇڭگارى -24-

بزانە كە براكانت گوڭپرايەلن وجېبەجېكارن داواكارى پاداشتى لاي (الله)ن؛ كەواتە كارکردنيان شەرى وپرهووشتييه زياتر لەترسى دەسلەلاتدار؛ كەواتە هيچ كەسى تەمبى مەكە ئيلا ئەوكەسەي كەوا مەستەكەي دينىكى مەيە قىبۇلى ئەكات، بەلام مەركەسى ئەزانى كە ئاينەكەي ئاوايە كە سزاي بدەي قىبۇلى ناكات نەكەي تۆ سزاي بدەي، بەلكو بەنەرمى وفيركارىيەو؛ چونكە ليخوشبووترين كەس بەتواناترينە لەسەر سزادان، وە كەم ئەقلىترين ويىتواناترين كەس ئەو كەسەيە كە ستەمدەكات لەكەسانى خوار خۇيەو، كەواتە دادپەرورەبە بۇ الله وە دادپەرورەرى خۆت بۇخەلكى وخانەوادەكەت وەمەركەسى خۆشندەوئى لەبراکانت وژىردەستەكانت بسەلمىنە، وە ئەگەر ئەوما نەكەي ئەوا ستەم ئەكەيت، وە مەركەسى ستەم بكات لەبەندەكانى الله ئەوا الله دەيىتە دوژمنى، وە مەركەسى الله بىيىتە دژى ئەوا جەنگى لەسەر دەبن مەتا تەوبە دەكات وديتەدەر، دەسا خۆت بپاريزە لەنزاي ستەمليكراو؛ چونكە لەنيوان ئەو و الله هيچ بەربەستىك نىيە، وە بەراستى دەرگانى بەهەشت بۆي كراو، وە كاترميرىك لەپۇژدا بۇخۆت تەرخان بكە تييدا بيرىكەو، ئايا ستەم ئەمەيە كەسى كردوو، يان ئايا هيچ ستەمليكراويك مەيە كە پيويست بكات سەربىخەي؟ وەمەركەسى توورەيى (الله)ى دەوئى ئەوا با ستەم بكات!

ئامۇژگارى -25-

براكانت وخەللى بەدەستبەھىنە بەچاكەكردن تاكو دلىان بەدەستبەھىنە؛ چونكە بەردەوامى خۆشەويستى بەچاكەكارىيە، وە نەمانى بەبىياكىيە، وە دۆستايەتى خەللى گشتى خۆشەويستى ئەوانت بۆ دابىن ئەكات، وە رېزىيان لىۋە بەدەست ئەھىنە؛ چونكە دۆستايەتى لەبەھىزەكانە وە لەسادەيىيە وەھىيە.

ھەروەك عومەرى كورپى عەبدولعەزىز نەرمى ئەنواند لەبۆ خەللى جا بە چاكتەين نەرمى؛ ھەركاتى فەرمانىكى (اللە) بويستبا كە ھەستى بكدبا خەللى پىيان ناخۆشە ئەوا چاۋەرۋانى ئەكرد ھەتا ئەۋەى ئەھىنا كە خەللى پىيان خۆشبوو وە بەيەكەۋە ئەنجامى دەدا، ھەر لەۋەۋە ھاتوۋە: (بەراستى اللە لەقورئاندا دوو جار لۆمەى مەى كرددوۋە وە لەجارى سىھەمدا ھەرامى كرددوۋە، منىش ئەترسم لەۋەى خەللى بەيەكجارى پابەند بكەم بە ھەقەۋە كەچى ۋازبىن لەۋ ھەقە، ئىنجا دەبىتە فەيتنە).⁽²¹⁾

ئامۇژگارى -26-

قەدرى خەللى بگرن وجۆرەكانىيان بناسن، وە ئەۋ پىاۋانە پىشبخەن كە:

أ- لەئەھلى علم وفەزلىن؛ دەقەكان لەگەۋرەيى ئەمانەدا زۆرن.

۲۱ خاۋەنى كىتابى (العقد الفرىة) باسى كرددوۋە.

ب- بەتەمەنەكان: چونكە (لەئىمە نىيە ئەوكەسەى رېزىنەگرى
لەگەورەكانمان، وسۆز وبەزەيى نەبى بۇ بچوكەكانمان، وە حەقى
زاناکانمان نەزانىت).⁽²²⁾

ج- لەخانەوادەيەكى بەرپىز وقسەرۆ؛ لەسەرۋى ھەمووشىانەوہ
خانەوادەى پېغەمبەر ﷺ.

ئامۇڭگارى -27-

بگەرپى بەناو خانەوادەى شەھىدان ودیلەكان وە بىيانخە پېش
كەسانى دىكەوہ، وە سەردانى نەخوش بكە.

وہ لەگەل براكانت ببە وەكو خزمەتكارىك بۇيان؛ چونكە لەراستىدا
تۆتەنھا پىاويكى لەئەوان جگە لەوہى بارى تۆ لەبارى ھەموويان
قورستەر، وە لەھەموويان زياتر لېپرسىنەوہت لەگەلدا ئەكرى
لەلاى اللہ؛ كەواتە كارىكە بۇ سبەى.

ئامۇڭگارى -28-

بەچاكى پەيامنېرەكەت ھەلېرېرە وبىنېرە بۇلاى ھۆزە عەشاىەرەكان
۲۲ ئەحمەد گېراۋىيەتيەوہ لەگەل ترمىزى و حاكم وتەبەرانى، وە مونذىرى
و ھەيئەمى دەرلېن: سەنەدەكەى چاكە، وە ترمىزى دەرلېت: نامۇيە، وە
شوعەيب ئەرنەئوت دەرلېت: چاكە بەھۆى فەرمودەى تر، بەلام بى وتەى
(حەقى زاناکانمان نەزانىت).

وگرووپە چەكدارەكان، بەهەمان شپۆه ئەوانەش هەلپژێرە
كە بەرپرسن لە (بازگە وپشكنينهكان) و لپپرسينهوهی خەلکی؛
چونكە ئەوان روخساری دەوله دەردهخەن بۆ خەلکی، ئەگەر
چاكەكاربن خەلكيش چاك ئەبن، وئەگەر خراپەكاربن ئیمە
خراپ دەیین، بەگشتی: (دانایەك بنپیره وئامۆژگاری مەكە).

ئامۆژگاری -29-

ئەي فەرماندە ووریابە لەدەمارگیری جاهیلیەت؛ چونكە
بەرپاستی مۆلکی بناغە دامەزراو ناروخی بەبێ دەمارگیری
زیادەرەوانە، وە ژیری و فروفیل بەکاربەپنە بۆ هەلۆهشاندنەوهی
نەك تەنها هیژ؛ چونكە بەرپاستی خەلکی عیراق خروجیان کردە
سەر عەبدولمەلیك كۆری مەرپوان لەگەڵ ئیبن ئەشعەث
وتیاندا بوو كۆمەڵ لەچاكترین شوینكەوتەكان، وەكو سەعید
كۆری جوبەیر وهاوشپۆهكانی، ئینجا حەجاج شكستی پێیان
هینا لە (دیرولجەماجم) ⁽²³⁾ بەفروفیل زیاتر لەبەكارهینانی هیژ،
وە بزانه یەكێك لەسیاسەتی دانایی پەلەکردنە لەلێسەندنەوه
لەدەستی ئەوانە، بەتایبەت سەرکردەكانیان.

۲۳ جەنگی (دەیر ولجەماجم) جەنگی جیاكەرەوه بوو لەنیوان حەجاج
كۆری یوسفی ئەقەفی و عبدالرحمن كۆری ئەشعەث، وە كۆتای هات
لەبەرژەوهندی حەجاج، وە دیر جەماجم لە پشتی كوفەوهیە بەدوری
حەوت فەرسەخ لێیهوه.

ئامۇڭگارى -30-

دەستبىگرن بەراستى وئىجتىھاد وورە بەرزىيەو، وە دوورېن لە دەستەوۋەستان؛ چونكە ئەو -سوئند بە اللە- زەلىلتىرىن كاروانە، وە ھەرچەندە نەتتوانى دووبارە ھەول بەدەرەو، چونكە بە ھۆى تاقىكردنەوۋە زانراوۋە كە ھەر كىردەوۋە يەك اللە ئاسانكارى دەكات ئەو كۆسپەكان يەك لەدواى يەك.

په یامی دوو م
وہ سیه ت بو سه ربازه کان



ئامۇژگارى -1-

دئسۆزى بۇ الله گوفتار وكردار؛ چونكه الله هيچ كرده و هيهك قبول ناكات جگه له و كرده و انهى كه دروست و دئسۆزن، پيغه مبه ر ﷺ نه فهرمويت: (له راستيدا كرده و هكان به پيى نياز هكانه، و به راستى مه موو مرؤفېك نياز هكهى بۇ ئه مېنيت هه) (24)، مه روه ها ئه فهرمويت: (سوئند به و زاتهى گيانى منى به دهسته و هيه ههر برينېك كه بريندار بووه له پيئاو الله ئيلا له پرؤزى دواييدا ديت و به و شيوه يهى كه بريندار بوو؛ رهنگه كهى رهنگى خوئنه و بؤنه كهى ميسكه) (25).

له وه شدا بردنه وهى هه ردوو دونيايه؛ پيغه مبه ر ﷺ نه فهرمويت: (الله بووه ته كه فيلى مه ركه سى كه جيهادى كردبى له پيئاويدا، كه هيچ دهري نه هيئاوه جگه له جيهاد له پيئاو الله و به راستدانانى ووشه كانى الله؛ به وهى ئه يخاته به هه شته وه يان ئه يگه رنيت هه بۇ ماله كهى خوى كه ليوهى ده رچوو بوو له گه ل هه رچى به دهسته هيئاوه له پاداشت يان غه نيمه ت) (26).

ومه به سستان له جيهاده كه تاندا به رزكردنه وهى ووشهى الله بيت

۲۴ متفق عليه

۲۵ موسليم گېراويه تيه وه

۲۶ متفق عليه.

تاكو بهر زرتري ناست؛ له ئەبو موسای ئەشعەرییەو دەلیت:
 پرسیارکرا له پیغەمبەر ﷺ دەربارە ی پیاویک کوشتار دەکات بۆ
 ئازایەتی، یان کوشتار دەکات بۆ دەمارگیری، یان کوشتار دەکات
 بۆ پیاوێزی، کام لەوانە لە پێناو اللە یە؟ پیغەمبەر ﷺ فەرمووی:
 (هەرکە سێ کوشتار بکات بۆ ئەوێ ووشە ی اللە بکاتە بهر زرتري
 ناست ئەوا لە پێناو (اللە) یە) (27).

نامۆژگاری -2-

له خاوهن زانسته كان پیرسن هەرشتی پێویستتان دەبێت
 له هەموو شتێک که له فەریزەتی جیهاد لە پێناو اللە دێتە پێشتان؛
 چونکە به پراستی کۆدەنگ وەرگیریاو له سەرئەوێ که زانیان لە پێش
 کردارە، پیغەمبەر ﷺ ئە فەرموویت: (داواکردنی زانست فەریزە
 له سەر هەموو مۆسڵمانێک) (28)، کهواتە مەکوژە و غەنیمەت
 به دەستە هێنە هەتا نەزانی بۆچی وادەکە ی؟ که مترین ئاستیش
 له مەدا ئەوێ که که سێک فەتوات بۆ بدات که متمانە ی پێ
 بکەیت له سەر زانست و دینە کە ی.

۲۷ متفق علیه

۲۸ ئیبن ماجه له سونه نه که ی هیناویەتی وه ئیبن عبدالبر له کتابی
 (جامع العلم)، وه هندیك به لاوازیان داناوه وهك ئەحمەد و بیهقی،
 وه موزی هیناویەتی به پلەیه کی چاک، وه سیوتی دەلیت که صەحیحە،
 بگەرێوێ بۆ: (المقاصد الحسنة للسخاوي) وه (الدرر المنتثرة) ی سیوتی.

ئامۇڭگارى -3-

وورىابە لەوھى لەسەرخستى اللہ دا خزم وکە سوکارە نزیک وخۆشەويستەكانت بخەيتە پيشەوہ، ھەرچەندە ئيمە دەزانين ئەم کارە سەختە لەسەر نەفست، بەلام فەرموودەى اللہ تعالى يادبکەوہ: {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا تَتَّخِذُوا عَدُوِّي وَعَدُوَّكُمْ أَوْلِيَاءَ تُلْقُونَ إِلَيْهِم بِالْمَوَدَّةِ وَقَدْ كَفَرُوا بِمَا جَاءَكُمْ مِنَ الْحَقِّ} [الممتحنة: 1]، واتا: (ئەى مەكەنە دۆستى گيانى بەگيانى، لەكاتيكدە خۆشەويستى و سۆزى خۆتانيان بۇ دەردەبرن، بەراستى ئەوان بى باوەرپيش بوون بەوھى لە لاينەن اللہ بۇتان ھاتووە). چونكە بەراستى مافى اللہ واجبترە وە سەرخستى دىنى اللہ پيويستترە.

ئامۇڭگارى -4-

سوئند بە اللہ من تۆم خۆشەوئى وە ئەوہشم خۆشەوئى كە رزگارت دەكات؛ كەواتە ئامۇڭگارىيەكەم ببيستە دەربارەى بابەتيكى گرنگ، بابەتى "تەكفير". پيغەمبەر ﷺ ئەفەرمويئت: (ھەركەسى شىئى بەئيمانداريكت بلى كە تييدا نەبى ئەوا اللہ ئەيخاتە ناو كييم وزوخاوى دۆزەخيەوہ ھەتاكو لەو قسەيەى دەردەچيئت) (29)؛ دەسا

۲۹ ئەحمەد وئەبو داوود و حاكم و تەبەپرانى گيپراويانەتەوہ، وە حاكم دەلييت: ئيسنادەكەى صەحيحە وە زەھەبىش بەھەمان شيۆە، وە

ئەي براكەم بزانه كه ناولینان و حوكمی كوفر مافی الله تعالى یه⁽³⁰⁾، دروست نییه بچه سپیندریته سەر هیچ كه سئ ئیلا به سەر ئەوانە ی كه به شەرع كافرە، وههروهه ئه ویش كۆمه ئی مه رج و به ره به سستی هه یه، وه رهنگه ووتە ی كوفر یان كرده وه ی كوفر له مرؤفیکه وه ده رچی كه چی كافر نه بیته وه به هوی هه بوونی به ره به ستیك له به ره به سته کانی ته کفیرکردن، وهه ركه سئ موسلمان بوونه كه ی به یه قینه وه به لمیندری، ئەوا لیوه ی ده رناچی ئیلا به یه قین؛ ده سا ووریا به له گومان، به لكو له سەر پروونکردنه وه به به ده باره ی هه رشتی كه خیلا فی خاوه ن زانسته کارگوزاره کانی تی كه ووتوه.

نامۆزگاری -5-

وه فاداری له په یمان و نه مانی راست و دروست به پیی شەرع، زۆر زۆر ووریا به له رازیندر او هه کانی شه یطان، الله تعالى ئەفه رموویت: {فَمَنْ

مونذیری ده لیت: سه نه ده که ی باشه. هی شوعه یب ئەره ئوت ده لیت: سه نه ده که ی سه حیه.

۳۰ ئیبن ته میمه له ره تدانه وه ی به کری ده لیت: (ئه وه ی دروی بو هه لبه ستای وزینای کرد له گه ل خانه واده که ت، بو ت نیه دروی بو هه لبه سستی و زینا له گه ل خانه واده که ی بکه ی؛ چونکه درو و زینا هه پامه له حه قی الله تعالى، به هه مان شیوه ته کفیریش حه قی په روه ردگاره جا که س ته کفیر مه که جگه له وه ی الله و په سوله که ی ته کفیریان کردوه)، وه له مجموع فتاوا ده لیت: (بابه تی کافرکردن و به فاسیق دانان له بابه تی ناو و حوکمه کانه (الأسماء والأحكام).

نَكْتُ فَإِنَّمَا يَنْكُثُ عَلَى نَفْسِهِ} [الفتح: 10]، واتا: (جا ئەوھى پەيمانەكە بشكىنىت و لىي پاشگەز بېتەوھ، ئەوھلەسەر خۇي دەكەوئىت)، ھەرۈھما پېغەمبەر ﷺ ئەفەرموئىت: (موسلمانان خوئنيان يەكسانە، نزمترینەكەيان بەگەردنيانەوھ ئالاولە، وھ بەرزترینەكەيان پاداشتى لەوان زۆرتەر دەبى، وھ ئەوان دەستىكەن بەرووی دوژمنەكانيان، خۇپراگرتووەكەيان وھلامى لاوازبووەكەيان دەداتەوھ، ھەرۈھما رۆشتووەكەيان وھلامى دانىشتووەكەيان دەداتەوھ)⁽³¹⁾.

وھچاك بزانەكە ئىمە رېگەمان نەداوھ بەھىچ كەسى لەسەربازەكانمان كە پەيمان بېەستى يان ئەمان بىسەنئەوھ، بەلكو ئەوھ مافى ئەمىرى ئيماندارانە يان جىگرەكانى، ھەربۆيە تېروانىنى ئەو -زۆرجار- گشتگیرە وزانترە بەبەرژەوھندىيەكانى دەولەت.

نامۆزگارى -6-

ئىجتىھادبەكەن لەبەندايەتى و طاعەت، و وورىابە لەئەنجامى خرابى سەرىپچى کردن و شەرى نەفسى خۆت و شەيطان، چونكە

۳۱ ئەحمەد وئەبو داوود و نەسائى گېراويانەتەوھ، وھ حاكم دەلئىت: صەحىحە لەسەر مەرجى ھەردوو شىخەكە، وھ شوعەيب ئەرنەئوت دەلئىت: بەفەرمودەى تر ئەوھ صەحىحە.

فاروق عومەرى كۆپى خەطاب ئامۇژگارى سەئەدى كۆپى ئەبو ۋەقاص كىرد (الله تعالى لىيان رازىيىت): (...لەپاستىدا من فەرمان بەتۆ ۋەسەربازەكانىشت دەكەم كە لەگەلتن بەۋەدى تەقۋاى الله بكەن، ھەرۋەھا فەرمان بەتۆ ۋەسەربازەكانت دەكەم كە ۋورىاى سەرىپچى ۋەتاۋانەكانتان بن لەدوژمنەكانتان زىاتەر؛ چونكە بەپاستى تاۋانى سووپا ترسناكتەر لەسەريان لەدوژمنەكانيان، ۋە داۋاى يارمەتى لە الله بكەن بۆخۆتان ھەرۋەك داۋاى سەركەۋتى لى ئەكەن بەسەر دوژمنتان) (32).

ئامۇژگارى -7-

نوئىژەكان نوئىژەكان ئەى سەربازانى الله، چونكە ئەۋە دلەكان بەھىز دەكات ۋەئەندامەكان چالاک دەكات ۋىپىگىرى دەكات لە بىئابروىي ۋەخراپەكارى، ھەرۋەھا نوئىژ شوئى پەرسىنى پەرۋەردگار ۋەداۋاكردىنى سەرخستەن، ۋە نىكىترىن كات كە بەندە لەپەرۋەردگارپەرۋە نىكە برىتىيە لەۋكاتەى كە لە سۈجەدەدايە، كەۋاتە نوئىژ ئەستۋونى دىن ۋەدرووشى مۇسلمانانە، كەۋاتە دوۋاى مەخە ئىلا بەھۋى عوزىكەۋە كە الله راستىيەكەى دەزانىت ئايا راستە يان نا.

۳۲ ۋە لە كىتابى (العقد الفريد) ھاتوۋە، ۋە لە (بدائع السلك)، ۋە لە (نہایۃ الأرب).

ئامۇڭگارى -8-

دوورېن لە لەخۇبايى بوون وخۇشەويستى خۇدەرختىن، بەتايىبەت لەپاش سەركەوتن بەسەر دوژمن؛ چونكە ئەو يەككە لەچاكتىن ھەلى شەيطان، بۇئەھى بەرھەمى جىھادەكەتان و دوورودرىژى سەنگەرنشېنەكەتان بەفېرۇ بدات لەدونيادووارۇژ.

ئامۇڭگارى -9-

دوو ھۆكار سەرەنجامەكەى تياچوون وشكستھېنانە:

1- دەستدرېژى: اللہ تعالیٰ ئەفەرموویت: {يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّمَا بَغْيُكُمْ عَلَىٰ أَنْفُسِكُمْ} [يونس: 23]، كەواتە سەركەوتن لەگەل دەستدرېژى نىيە.

2- گزى كردن: اللہ تعالیٰ ئەفەرموویت {وَلَا يَحِيقُ الْمَكْرُ السَّيِّئُ إِلَّا بِأَهْلِهِ} [فاطر: 43]؛ كەواتە ھاوړىيەتى مەكەن لەگەل گزىكردن.

ئامۇڭگارى -10-

دلى خۆت بشكىنە لەكاتى ئارەزوو، چونكە ھەرشتى ئارەزووى بكەى نابى داواى بكەيت: {إِنَّ النَّفْسَ لَأَمَّارَةٌ بِالسُّوءِ} [يوسف: 53]، وە خووبگرە بە رۆزووگرتن تاكو پاكدائىنى بەدەست بەيىت، وبەگشتى: (ئارەزووت بگرە، وبەخىل ببە لەگەل نەفست لەسەر ھەرشتى كە بۆت ھەلەل نىيە؛ چونكە بەراستى بەخىلى لەگەل

نەفسى خۆت ئىنصافى تېدايە لەھەرشى نەفست ھەزى لى بکات
يان پى ناخۆشې).

نامۆزگارى -11-

راستگۆبە لەسەر اللە لەسەر ھەر كارى پىت بسپۆردى و خۆت
ماندوو مەكە لەشتىكدا پىت نەسپۆرداين؛ چونكە اللە پرسىارى
ئەوھت لى ناكات، بەلكو لەھەموو كارەكانتدا راستگۆبە؛ چونكە
بەپراستى راستگۆبى رزگاركرە و درۆ لەناوبەرە، و(بەسە بۆ مرؤف
تاوانبارپىت بەوھى ھەرشىكى بىست بىگپۆرپتەوھە وباسى بکات) (33).

نامۆزگارى -12-

بۆ براكانت رازىبە لەسەر ھەرشى كە بەھۆيەوھە لە اللە نزيكت
ئەكاتەوھە ولەسەرپىچى فەرمانەكانى دوورت ئەكاتەوھە، وزۆر
زەردەخەنە بكە بەرووياندا، وگوپبگرە لەھەركەسى كە لەخۆت
گەورەترە، وئەگەر بينىيانت كاردەكەن ئەوا تۆش كاريان لەگەل
بكە؛ چونكە دانىشتنت دلەكان تەنگ ئەكات، وئەگەر براكەت
سەرفرازبوو پىرۆزبايى لى بكە، وە بزانه كە: «خپرايى لۆمەكردن
دادپەرورەرى نىيە».

۳۳) موسليم گپراويه تىه وھە لە پيشەكى صەحيحە كەيدا، وە ئيبين
ھەجەر لە فەتح بە صەحيحى داناوھ.

ئامۇڭگارى -13-

بە شوپن كە موكورتييەكانى خەلكى مەرۇ، بە تاييەت فەرماندەكەت وبراكانت دەسا كە موكورتييەكانيان داپۆشە بەپىي تواناي خۆت تاكو الله كە موكورتيەكانت داپۆشى، وھەول مەدە ئەوھى لىت دوورە ئاشكرای بكەى، پېغەمبەر ﷺ ئەفەرموویت: «دووربن لە گومان؛ چونكە گومان درۆترین ووتەيە، وگومان مەبەن وسيخوړى مەكەن وئیرەيى مەبەن ويەكتەر پشتگوئى مەخەن وړق وكینه مەلمەگرن وبەبرايەتييەوھ بېن بە بەندەى الله»⁽³⁴⁾.

ھەرودھا ھاتووه لە ماليكەوھ كە دەلپت: (لە مەدينەدا گەلپكم بينى كە ھېچ كە موكورتيەكيان نەبوو كەچى بە شوپن كە موكورتي خەلكى ئەگەرپان ئينجا خەلكيش كە موكورتي ئەوانيان باس دەكرد، ھەرودھا گەلپكى ديكەم بينى كە كە موكورتييان ھەبوو بەلام بېدەنگ دەبوون لە ئاستى كە موكورتي خەلكى ئينجا خەلكيش بېدەنگ ئەبوون لە ئاستى كە موكورتيەكانى ئەوان)⁽³⁵⁾.

۳۴ () متفق عليه

۳۵ () باجى لە ڕافەى پەرتوكى (الموطأ) ھېناويەتى، وھ ئەبو شەيخ ئيبىن حەبان لە پەرتوكى (النكت والنوادر)، وھ جورجانى ھېناويەتى لە تارىخەكەى لە غەيرى ماليكيش.

نامۇزگارى -14-

چاك بزانن ئەى سەربازانى اللە كە ئىمە وئىوھش دىلخۇشىن بەدامە زراندىن وپاراستى دەولەتى ئىسلام لەسەر خاكى رافىدەين، بەلام چاك بزانن كە ئەمە دەولەتى (ھاروونى رەشىد) نىيە بۇئەۋەى ھەرچۇنمان بووى قسەبكەين لەگەل پەلە ھەورەكانى ئاسمان ۋەكو ئەۋكات، بەلكو ئەمە دەولەتى لاۋازەكانە؛ لەدوژمن ئەترسىين ۋئەيانتۇقىين، ھەروەك ھاۋەلەكان لەكاتى دەولەتى ئىسلامى يەكەم لەشارى مەدىنە كە چەكيان دانەدەنا لەبەر ترس، ۋە رەنگە جولەكەيەك دزەى بگردايە ھەتا ئەسورپايەۋە بەدەۋرى قەلایەك كە ئافرەت و مندالى تىدابوو كە ھىچى نەدەدۆزىيەۋە تاكو بىكوژى جگە لە ئافرەت.

لەبەرئەۋە نەرم و نىيان بن لەگەل خەلكى ۋەھستى خۇشى ئىسلام ۋسەرفرازيەكەى بخەنە دلىانەۋە، نەك ھەستى ترسان لەئىسلام ۋحوكمەكانى بخەنە دلىانەۋە، ھەرچەندە ئەگەر بەھاكەى تالیش يىت لەسەر ئەھلەكەمان يىت،

دەسا فېريان بكەن بە ۋوتە وكردەۋەى جوان ۋباش تاكو خەلكى تالەكەى قبول ئەكات، ۋبەگشتى: دىنەكەيان ۋحوكمەكانى ۋدەولەتى ئىسلام خۇشەۋىست بكەنەۋە لەدلى خەلكى؛ چونكە چاكترين بەندەكانى اللە (ئەۋانەن كە بەندەكانى اللە خۇشەۋىست ئەكەنەۋە لەلای اللە، ۋە اللە خۇشەۋىست ئەكەنەۋە لەلای

بەندەكانى، ھەرئەوانىش بەسەر زەويدا دەرۋن ئامۇڭگارى دەكەن) (36).

ئامۇڭگارى -15-

صاحبى كورى عەبباد⁽³⁷⁾ دەلئىت: (پىزلىنن لە كەسايەتى دەسەلاتدار بەدلىيائىيەو ھەپزە، وبىگومان پىويستە لەسەر ھەركەسى دەنگ بىيىستى لەكاتىكدا ئەبىنئىت) (38)، كەواتە ھەستى پىزلىنننى ئەمىرى ئىمانداران لەناخى خۆت دروست بكة؛ چونكە (يەككىك لەنىشانەكانى بەگەورەدانانى اللە پىزلىنننى بەسالچووھەكان... وپىزلىنننى خاوەن دەسەلاتىكى دادپەرورە) (39)، وە گوپرايەلى دەسەلاتدار لەھەموو شتى جگە لە سەپىچى

۳۶ ھەرمودەيەكى مەرفوعە بەھەقى گىراوئەتيەو بە سەنەدىكى لاوازەو لە (شعب الإيمان).

۳۷ زەھەبى لە پەرتوكى (سیر أعلام البلاء) دەلئىت: (وہزىرى گەورە زانای خاوەن.. رۆشنىبرى نوسەر... وە بەپراستى رەوانىپىژ بوو)، وە لەپەرتوكى (میزان الاعتدال): (ئەدىبىكى زىرەكى شىعەى موختەزىلەبە... وە ھۆنراو و شىعەرەكانى زۆر چاكن وە بە نمونە بە شىعەرەكانى دەھىنرئەتەو)؛ لەبەر ئەو ئەماژە دەكرىت و نمونە دەھىنرئەتەو بە شاعىرەكان و پەرەوانىپىژەكان لەگەل ئەوھش كە لادانىان ھەيە لە عەقىدە.

۳۸ ھەرى گرتووھ لە (بدائع السلك في طبائع الملك).

۳۹ ئەو داوود و بەھەقى وئىبن ئەبى شەيبە، و بوخارى لە (الأدب المفرد) ھىناوئە، وە سەندەكەى چاكە (رياض الصالحين) ى پەرتوكى نەوھوى.

♦-----♦
 وتاوان واجىبە ئەگەر دادپەرۋەر بىيىن سىتەمكار، وورىابىن لەۋەى بەناھەق تانەى لىي بىدەن؛ پەنگە يەككىي بىت لەتاوانە گەرەكان كە بەندە لەناو ئەبات، ۋە يەككىي لە ئامۇژگارىەكانى ئەكئەمى كورى صەيفى⁽⁴⁰⁾: (خىلاف كەم بىكەنەۋە لەسەر ئەمىرەكانتان... چونكە جەماعەت بوونى نىيە بۇ كەسكىي خىلافى لەسەرىيت) (41).

ئامۇژگارى -16-

سەلامە لە ئەمىرەكەت بىكە، ۋە مىلكەچىبە بۇ بىرۋا ۋەخىشەكانى، بۇئەۋەى ۋوشە بەش بەش نەبىت ۋىزەكەمان كەرت كەرت نەبى، مەتا ئەۋكاتەى كارەكە بىرۋاپەك يان بابەتتىكى ئىجتىھادى بىت، يان ۋوۋىەكى دىكەى مەبىت لەشەرىعەت نەك خۇى لەخۇيدا سەرىپچى بىت، ۋەمادەم تۇش داۋاى پاداشت ئەكەى ئەۋا پاداشت لەگۈيگرتن ۋگۈپراپەلىدايە مەتا ئەۋكاتەى پىچەۋانەى شەرىعەت نەبىت.

ھىچ بابەتتىك لە ئەمىرەكەت مەشارەۋە كە ھەست دەكەى لەباسكردنىدا بەرژەۋەندىيەكى شەرىعى ھەيە بۇنمۈۋە گەندەلى

۴۰ دانايەكى بەناۋبانگى عەرپەبە، جىاۋازى ھەيە لەۋەى ئىسلام بوۋە يان نا، ۋە چاۋى نەكەۋتوۋە بە پىغەمبەر صلى الله له گەل ئەۋەى لەسەردەمى ئەۋدا ژباۋە، ۋە ئىبىن عبدالبىر دەگىرپتەۋە كە مۇسلمان نەبوۋە.

۴۱ ئەبو شەيخ دەرىپىناۋە لە پەرتوكى (أمثال الحديث)، ۋە ئىبىن قوتەيبە ھىناۋىەتى لە (عيون الأخبار).

بەگشتى؛ كە لەراستىدا ھەوال لىدانى برىتيە لەئامۇڭگارى وشاردنەوہى برىتيە لەگزيكردن وغەشكردن، وئەمەش غەيبەتكردننى ھەپامكراو يان نەمىمەتى زەمكراو نىيە بەمەرچىك ئەوہى كە بەرزىدەكەيتەوہ بە يەقىن ودلئىيايىەوہ سەلمىندرايىت لەلای خۆت يان زۆربەى گومانى بۇ ئەوہ برۋات، نەوہوى دەللىت: (ئەگەر ھاتوو پىويست بوو ئەوا ھىچ رىڭريەكى تىدا نىيە؛ ئەمەش ھەروەك ئەوہىە كە.... ھەوال بداتە پىشەوا، يان ھەركەسى كاربەدەست بىت بەوہى كە مرۇڭيىك ئەوہا دەكات، كە ھەوللى خراپكارى وگەندەللى دەدات، وپىويستە لەسەر خاوەن دەسەلات ئەوہ ئاشكرابكات ولايىبات؛ ھەربۇيە ھەموو ئەمانە وھاوشىوہەكانى ھەرام نىيەن، بەلكو رەنگە ھەندىجار واجب بىت، وھەندىكى سونەت بىت بەپىي شويىن وكاتەكەى) (42).

وورىابە لەوہى كەسىكى خىانەتكار يان خىانەتكار بپارىزىت؛ پىشتر ئەوترا: (بەس بىت مرۇڭ خىانەتكارى بەوہى خىانەتكاران بپارىزىت) (43)، اللہ تعالى ئەفەرموويت: {وَإِذَا جَاءَهُمْ أَمْرٌ مِّنَ الْأَمْنِ أَوْ الْخَوْفِ أَذَاعُوا بِهِ وَلَوْ رَدُّوهُ إِلَى الرَّسُولِ وَإِلَى أُولِي الْأَمْرِ مِنْهُمْ لَعَلِمَهُ الَّذِينَ يَسْتَنْبِطُونَهُ مِنْهُمْ وَلَوْلَا فَضْلُ اللَّهِ عَلَيْكُمْ وَرَحْمَتُهُ لَاتَّبَعْتُمُ الشَّيْطَانَ إِلَّا قَلِيلًا} [النساء: 83].

۴۲ لە شەرحى نەوہوى ھەيە لەسەر (صحیح مسلم).

۴۳ ئەحمەد ھىناويەتى لە پەرتوكى زوھد، وە بەيھەقى لە (شعب الإيمان) ھىناويەتى لە مالىكى كورى دىنارەوہ.

نامۇزگارى -17-

ئارامبىگرە لەسەر ئەمىرەكەت ھەرچەندە ستەمكارىيەت؛ چونكى لەپاستىدا ئەمە يەككە لە فەرىزەتەكانى دىن؛ پېغەمبەر ﷺ ئەفەرموۋىت: (ھەركەسى شىئىكى لە ئەمىرەكەى بىنى كە پىي ناخۇش بوو ئەوا با ئارامبىگرى لەسەرى) (44).

عبدالله كورپى عومەر ھەمان شتى باسكردوۋە بۇ عبدالله كورپى موطىع كورپى ئەسودە كاتىك دەستبەردارى گويپرايەلى ئەمىرى كاتى خۇيان بوون واتە (يەزىد)، سەرەپاي ئەۋەى ستەمكارى ھەبوۋە، لەسەحىحى موسلىمدا ھاتوۋە: عبدالله كورپى عومەر ھاتەلاى عبدالله كورپى موطىع كاتىك بارودۇخى ھەررە پوويدا لەكاتى سەردەمى يەزىدى كورپى معاويە ويى گوت: (باليفىك بۇ ئەبو عەبدولپەحمان راخەن)، پىي گوت: من نەھاتوۋمەتە لاي تۇ بۇئەۋەى دانىشم، بەلكو ھاتوۋمەتە لاي تۇ بۇئەۋەى فەرموۋدەيەكى پېغەمبەرت ﷺ بۇ باسبەكەم كە بىستوۋمە فەرموۋىتەى: (ھەركەسى دەستىكى گويپرايەلى بىكشىنىتەۋە ئەوا لەپۇژى دوۋايدا ئەگاتەۋە بە دیدارى الله ۋەھىچ بيانوۋىەكى نىيە، ۋەھەركەسى بمرىت ۋەھىچ بەيەتەك لەگەردنىدا نەبىت ئەوا بەشىۋازىكى جاھىلىيەت مردوۋە) (45).

۴۴ متفق عليه.

۴۵ بگەرئوۋە: (مجموع الفتاوى)ى ئىبن تەيمىيە.

مەرودەما شېخ موخەممەدى كۆرى عەبدولودەهاب دەلېت:
(وايدەبىنم جيهاد بەردەوامە لەگەل هەموو پېشەوايەك؛
چاكەكاربېت يان خراپكار... وه وايدەبىنم گوڭگرتن وگوڭپرايەلې
پېشەوايەنى موسلمانان واجبە؛ چاكەكار وخراپەكاريان هەتا
ئەوكاتەى فەرمان نەكەن بەتاوان وسەرپېچى اللە تعالى) (46).

ئامۇڭگارى -18-

لەمەر شوئىنىك بن لەسەر خاكى جيهاد دەستبگرن بەپاسەوانىكردنى
شەوان، وحەللى ناكەم بۇ سى كەس بخەون، لەكاتىكدانە ئەمىر
ونە پاسەوانيان نەبېت، مەرودەما يەكېك لە وەسېتەكانى ئەبوبەكر
ﷺ بۇ يەكېك لە سەركردەكان: (خۆت بپارېزە لەشوئى مانەو
وخەوتن؛ چونكە عەرەب غەفلەتيان تېدايە) (47).

ئامۇڭگارى -19-

خۆئامادەكردن خۆئامادەكردن ئەى موسلمان؛ چونكە اللە تعالى
فەرموديەتى: {وَأَعِدُّوا لَهُمْ مَا اسْتَطَعْتُمْ مِنْ قُوَّةٍ وَمِنْ رِبَاطِ الْخَيْلِ}
[الأنفال: 60]، وه يەكېك لە خۆئامادەكردن راھىنانە وەرزشيەكانە
كە ھىزى جەستەبى وچالاكىيە جەنگىيەكان بۇ خاوەنەكەى دابىن

۴۶ باسى كردووہ لەپەرتوكەكەى (الكبائر)، و (اصول الإيمان).

۴۷ ھندى ھېناويەتى لە پەرتوكى (كنز العمال)ى دەينەوہرى، وه بېن
عەساكىر ھېناويەتى لە پەرتوكى تارىخەكەى.

دەكات، ووتراۋە: (ھەرشى داۋاي بىكەي لەكاتى پېۋىستى پېئى ئەۋا كاتى بەسەرچوۋە، كەۋاتە خۆت ئامادەبىكە بۇ سبەي پېش ئەۋەي بچىتە ناو سبەيىەۋە).

نامۇزگارى -20-

سەنگەرنىشىنى سەنگەرنىشىنى؛ واتە خۆت بىستەۋە بۇ جىھاد لەپىناۋ اللە؛ بۇ پاراستى كەلپنەكان وزۇركردنى كۆمەلى موحامىدان وترساندى دوزمن، ھەرچەندە ئەگەر درىژەش بخايەنى لەۋەدا؛ جا ھەركاتى لەشۋىنىك بوويت كە دوزمن بترسىنى وليت بترسى، ئەۋا سەنگەرنىشىنى؛ اللە تعالى ئەفەرموۋىت: {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اصْبِرُوا وَصَابِرُوا وَرَابِطُوا وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ} [آل عمران: 200]، ھەرۋەھا پېغەمبەر ﷺ ئەفەرموۋىت: (سەنگەرنىشىنى رۇژىك لەپىناۋ اللە چاكتىرە لەدۇنيا ۋەۋەش كە لەسەرىيەتى) (48).

نامۇزگارى -21-

براكەم ئاۋاتەخۋازى دىدارى دوزمن مەبە -ئەگەر ئاۋات خۋازىيەكەت بەھۋى لەخۇرازيبۋون وشانازى وپشت بەخۇبەستن يان لەم جۇرانە بىت ئەۋا-پېغەمبەر ﷺ ئەفەرموۋىت: (ئاۋاتەخۋازى دىدارى دوزمن مەبن، وداۋاي عافىيەت لە اللە بىكەن، بەلام ئەگەر

بەدوژمن گەيشتن ئەوا ئارامبىگرن، وە بزائن كە بەھەشت لەژئىر سىبەرى شمشىرەكانە (49).

ودەستىبگرە بەنزاكردن لەكاتى بەيەكگەيشتنى ھەردوو رىزەكان؛ چونكە گىرا ئەبىت، لەرۋژى ئەحزاب پىغەمبەر ﷺ نزاىكرد: «پەرودەردگارم ئەى دابەزىنەرى كىتاب وھىنەرى پەلە ھەورەكان وئەى شكىنەرى ئەحزاب بىيانشكىنە وسەرمان بخە بەسەريانەوہ (50)، ھەروەھا لەنزاكانى: (پەرودەردگارم تۆ ھىز وسەرخەرى منى، بەھىزى تۆ نەخشە ئەكىشم، وبەھىزى تۆ ھىرش ئەكەم، وبەھىزى تۆ كوشتار ئەكەم) (51).

ئامۇڭگارى -22-

دەلكانتان ئازا بكەن؛ چونكە ئەو يەككە لەھۆكارەكانى سەركەوتن وسەرفرازى، وبزانە بەھىزترىن بارى راھىنان بۆسەربازانى اللە دوبارەكردنەوہى كوشتار وزۆركردنىەتى، وزۆرتر باسى رق وكىنە لەدژى دوژمن بكەن؛ لەبەرئەوہى ئەبىتە ماىەى پىشپەويكردن؛ بىرى خۆتان بەھىننەوہ كە دوژمن دەستى درىژكردوہ بەسەر دايكان وخوشكانتان، ورىڭاى جومعە وجەماعەتى لى گرتوون

۴۹ متفق عليه

۵۰ متفق عليه

۵۱ ھاتوۋە لە ئەبو داوود، وە ترمى دەلىت: قەرمودەيەكى چاكى نامۇيە.

ورپى كشتوكال و بازارگانى لى گرتوون، وبەگشتى: (ھىچى بۆتان نەھىشتووئەتەوھ لەخۆشییەکانى دونیا و دووارۆژ).

نامۆژگارى -23-

ئەگەر پۆشتن بۆ دوژمن ئەوا يارمەتى وەرېگرن لە پرنیشاندەرەکان ئەگەر ھاتوو نەتانتووانى خاکی خۆتان و دوژمنتان بەچاکی بېشکنن، و پىداويستی پيويست لەگەڵ خۆتان بېھن (چەك، و خواردن، و داو و دەرمان)، و جيامە بەرەوھ لەوکەسەي ھاوکاريت دەکات لەجیھادەكەت، ئینجا بچوئيۆھ بەچەك و دەرزی و داو و چراكەت، و بەشى پيويستی فرياغوزارى برين وزام و کپکەرەوھى نازار لە داو و دەرمان لەگەڵ خۆت ھەلگرە، و جلوبەرگ سوک بکەرەوھ.

نامۆژگارى -24-

(کارىكى چاکە بکە لەپيش دەرچوون بۆ غەزا؛ لەبەرئەوھى ئیوھ کوشتارى خەلکى دەکەن بەکردەوھەکانتان) (52)، وچاکترین کردەوھش يەكبوونى ريز، وکۆکردنەوھى ووشەيە؛ اللہ تعالی ئەفەرموويّت: {إِنَّ اللَّهَ يُحِبُّ الَّذِينَ يُقَاتِلُونَ فِي سَبِيلِهِ صَفًّا كَانَهُمْ

٥٢ بوخارى بابيکى ھيئاوھ: ((باب عمل الصالح قبل القتال)، وھ ئەبو دەرپدارء دەليّت: بەلکو ئیوھ بەکردارەکانتان جەنگ دەکەن) تا کۆتايى وھ رستەي يەکەم ئەئەزىکە کە سەنەدەکەي دابراوھ، وھ دووھم سەنەدەکەي دروستە، ئیبن حەجەر باسى کردووە لە (فتح الباري).

بُنْيَانٌ مَرْصُوصٌ} [الصف: 4]، دوورين له نياز ونييه تى پيچەوانه؛ له بهرئەوهى ئەگەر ووشە كۆيىتەوه و نياز ونييه تەكان پيچەوانه بىنەوه ئەوا دەيىتە ھۆكاريك بۇ جياوازي نيوان موسلمانان، وە بزانه كە مروق بە براكانيه وە وەستاو، وە ھەروەك لە پەندەكەدا ووتراو: (لاواز ئەوكەسەيە كە دادەبەزى بۇ جەنگ بەتەنھا).

ئامۇڭگارى -25-

دوژمنىكتان نە تانترسىنى؛ اللە تعالى ئەفەرموويت: {قَالَ رَجُلَانِ مِنَ الَّذِينَ يَخَافُونَ أَنْعَمَ اللَّهُ عَلَيْهِمَا ادْخُلُوا عَلَيْهِمُ الْبَابَ فَإِذَا دَخَلْتُمُوهُ فَإِنَّكُمْ غَالِبُونَ وَعَلَى اللَّهِ فَتَوَكَّلُوا إِنْ كُنْتُمْ مُؤْمِنِينَ} [المائدة: 23].

وبزانن كە سەركەوتن وجىنشين بوون بەدەستى اللە ﷻ بەتەنھا: {إِنْ يَنْصُرْكُمُ اللَّهُ فَلَا غَالِبَ لَكُمْ وَإِنْ يَخْذُلْكُمْ فَمَنْ ذَا الَّذِي يَنْصُرْكُمْ مِنْ بَعْدِهِ وَعَلَى اللَّهِ فَلْيَتَوَكَّلِ الْمُؤْمِنُونَ} [آل عمران: 160].

تەبەرى لە تەفسىرەكەيدا دەلييت: ((فَلَا غَالِبَ لَكُمْ) لە خەلكى، دەفەرمووي: ئەگەر سەرتان بخات ئەوا ھەرگىز ھىچ كەسى زال نابى بەسەرتان، ھەرچەندە ئەگەر سەرجەم ئەوانەى نيو جەمسەرەكانى زەوى لە بەدەيھىنراوەكان بۆتان كۆيىنەوه، كەواتە لە دوژمنانى اللە مەترسن بەھوى كەمى ژمارەتان وزۆرى ژمارەيان ھەتا ئەوكاتەى لەسەر قەرمانى اللە بن وبەردەوام بن لەسەر گوپرايەلى اللە وگوپرايەلى پيغەمبەرەكەى ﷺ؛

چونكە سەرەنجام زالبوون بۆ ئىۋەيە وسەرکەوتن بۆ ئىۋەيە بەسەريانەوہ).

دەسا سەرخستى اللہ داگرە سەر خۇتان بە نزاكانتان، وھانای بۆ بەرن؛ چونكە بەندايەتى بە نزاكردن ئاسەوارى سەرنجراكىشى مەيە بۆ سەرکەوتن، وراستکردنەوہى نىياز ونيەتەكان، اللہ تعالى ئەفەرموئىت: {أَمَّنْ يُجِيبُ الْمُضْطَرَّ إِذَا دَعَاهُ وَيَكْشِفُ السُّوءَ وَيَجْعَلُكُمْ خُلَفَاءَ الْأَرْضِ أَلَيْهَ مَعَ اللَّهِ قَلِيلًا مَا تَذَكَّرُونَ} [النمل: 62].

ئامۇژگارى -26-

لوتكەى تىكۆشان بەكاربەين بۆ كوشتارى دوژمنى مېرشبەر، و دووربن لەترسنۆكى وبتوانايى، چونكە ئەو دوو نەخۇشايە زۆر ترسناكن كە پىغەمبەر ﷺ پەناى لى گرتووه، دەسا ئىۋەش پەناى لى بگرن، وبرانن كە پاداشت -مەرۋەكو بەندايەتايەكەمان- بەپى ئاستى نارەحەتى وماندوووبونەكەيەتى؛ اللہ تعالى ئەفەرموئىت: {وَلَا يَقْطَعُونَ وَادِيًا إِلَّا كُتِبَ لَهُمْ لِيَجْزِيَهُمُ اللَّهُ أَحْسَنَ مَا كَانُوا يَعْمَلُونَ} [التوبة: 121]، مەرۋەها پىغەمبەر ﷺ ئەفەرموئىت: (سووربە لەسەرئەوہى سوودبەخشە بۆت، وپشتبەستە بە اللہ وە سىل مەكەوہ) (53).

ئامۇژگارى -27-

(ئەي ئەھلى ئىسلام! بەپراستى ئارامگرتىن سەربەرزىيە، و سۆكردنەو و شەكستەينانە، و بەپراستى سەركەوتىن لەگەل ئارامگرتنە) ⁽⁵⁴⁾، و بەپراستى ترسنۆكى كۆژەرە و ئاگاداربوون بى گومان دەبى ھەيىت، و ئەوانەي كە لەجەنگدا ئەكۆژرىن لەكاتى پىشتەلكردن زۆر زياترەن لەوانەي كە ئەكۆژرىن لەكاتىكدا پىشپەون، لەپىشدا لەكاتى ئىسلامى يەكەمدا فەرزكرا كە مۇسلمان ھەلنەيات لەسەر دەكەس؛ ئاي كە چەند پىويىستان بەو پۇژدەيە، اللە تعالى ئەفەرمووئىت: (وَمَنْ يُؤْلَمْ يَوْمَئِذٍ دُبُرُهُ إِلَّا مُتَحَرِّفًا لِّقِتَالٍ أَوْ مُتَحَيِّرًا إِلَىٰ فِتْنَةٍ فَقَدْ بَاءَ بِغَضَبٍ مِّنَ اللَّهِ وَمَأْوَاهُ جَهَنَّمُ وَبِئْسَ الْمَصِيرُ) [الأنفال: 16]، واتا: (ھەركەس لەو پۇژدە راپاكاتە دواو و پىشتيان تىبكات ئەو بەپراستى لەگەل خەشم و قىنى اللە گەپاوتەو و سەرنەنجام جى و پىگەي دۆزەخە كە ناخۆشتىن جىگە و سەرنەنجامە مەگەر مەبەستى بەكارھىنانى ھونەرى جەنگ بىت ياخود مەبەستى شوپىن گۆپىن و جى گۆپىن و جى گۆپكى بىت بۆلاي دەستەيەكى تر)، دەسا ئارامبگرە لەگەل ئەمىرەكەت و ئارامى دلى ئەويش بەرەو لەجەنگ و كاتى بەيەكگەيشتى ھەردوولا، كەواتە ئارامكردنەو يەكپەكە لەپىويستىيەكانى سەركەوتىن، سەرنەنجامى ئارامگرتىن سوپاسكراو، و سەرنەنجامى ئارامگرتىش سەركەوتنە، تەنھا بەھىوا خواستىن ناگەي بەئامانجەكانت.

۵۴ لە (عيون الأخبار) و (العقد الفريد) ھاتوو لە خالىدى كوپى وەلىدەو بەئى سەنەد.

نامۆزگارى -28-

تەكبىرات ووتن لەكاتى بىنىنى دوژمن سونەتە (55): لەبەر
 ڤەرموودەي پيغەمبەر ﷺ كاتيك (خەيبەر)ى بىنى دەرچوون
 بەفلچە: (الله أكبر -سى جار- خەيبەر ويران بوو؛ ئيمە ئەگەر
 دابەزىنە ناو گۆرەپانى گەلپك ئاي كە ويران دەبى سپيدەي
 ئاگادارکراوەکان) (56)، نەووەي دەلپت: (لەمەووە بۆمان دەرەكەوئ
 كە سونەتە تەكبىرات بكەي لەكاتى گەيشتن بەدوژمن) (57)، وە
 تەكبىر كردن ڤەيوەستە بەتپكرای يادکردنەووە موستەحەبەكانى
 الله لەكاتى دیدارى دوژمندا.

بەلام لەئەبو موسای ئەشعەرپيەووە كە پيغەمبەر ﷺ رقی ئەبوووەووە
 لەبەرزکردنەووەي دەنگ لەكاتى كوشتار (58)، وە لە قەيسى كورپی
 عوبادەووە دەلپت: (هاوہلانی پيغەمبەر ﷺ رقیان ئەبوووەووە لە
 بەرزکردنەووەي دەنگ لەكاتى كوشتار) (59)، ھەرودھا عوتبەي

۵۵ بگەرئوہ: (الفتح الباري) و (مشارع الأشواق)ى ئيبين نوحاس.

۵۶ متفق عليه.

۵۷ لە شەرحى موسليم.

۵۸ ئيبين حەجەر لە تەخريجى (اذکار النووي).

۵۹ ئەبو داوود و بېھەقى و حاکم بەمەرفوعی گپراویانەتەووە، كە لاوازە
 حوکمەكەي، راستیەكەي ئەو ڤەرموودەيە وەستاوہ لەسەر ئيبين عەباد.
 وە تەبەري دەلپت: (ئەووەي لەم ڤەردوودەيە وەردەگیرئت: كە پراھیەتی
 بەرزکردنەووەي دەنگە لەكاتى دوعاکردن، ئەووەش وتەي گشت سەلەفە

كوپرى رەببىيە لەرپۇڭى بەدر كاتىك سەربازانى پىغەمبەرى بىنى بە
 ھاۋەلەكانى گوت: (ئايانايان بىن... لەسەر شىۋەى مار ھەنىسك
 دەدەن) (60).

وہ كاتىك عائىشە لەرپۇڭى جەمەل ھاۋەلەكانى تەكبىراتيان دەکرد
 پىيانى گوت: (زۆر ھاوار مەكەن؛ چونكە زۆر كەردنى تەكبىرات لەكاتى
 گەيشتن بە دوژمندا لەئەنجامى شەكستەيئانە) (61)، كەواتە نەيىنى
 پاراستن خۇى مۇستەھەبە لەكاتى گەيشتن بە دوژمن ئىلا مەگەر
 لەكاتى ھىرشەردن و دووبارە كەردنە ۋە ھەلمەتەكان (62).

ئامۇڭگارى -29-

ئاگەداربە لەۋەى شەيخ لەغەنىمەت ھەلبىرى بەبى پىرى
 ئەمىرەكەت (عَلَّ)؛ اللہ تعالیٰ ئەفەرمۇيىت: {وَمَنْ يَغْلُلْ يَأْتِ بِمَا
 غَلَّ يَوْمَ الْقِيَامَةِ} [آل عمران: 161]، ھەروەھا لەئىبن عەباسەۋە
 ھاتوۋە: (غولول لە ھىچ گەلپىكدا سەرى ھەلنەداۋە ئىلا ترس و بىم
 ئەخرىتە دلىانەۋە) (63).

لەھاۋەلان وشوئىنكەۋوتوان).

۶۰ واتا بى ھىچ دەنگىك، ئىبن عەساكىر لە تارىخەكەى باسى كەردوۋە، ۋە
 ھاتوۋە لە (عيون الأخبار) و (العقد الفريد) بى ھىچ سەنەدىك.

۶۱ ھاتوۋە لە (عيون الأخبار) و (العقد الفريد).

۶۲ پەرتوكى (صبح الأعشى في صناعة الإنشا، قەلقەشەندى).

۶۳ ئىمام لە پەرتوكى (الوطأ) ھىناۋىيەتى لە يەھىيائى كوپرى سەئىد بە

نامۇزگارى -30-

وھىيىتىك لھ اللھ تعالى وھ بۇ ئىمە پەرۋەردەى جەنگى تىدايە كھ
ئەفھەرموۋىت: {يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا إِذَا لَقِيتُمْ فِئَةً فَاثْبُتُوا وَاذْكُرُوا اللَّهَ
كَثِيرًا لَّعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ * وَأَطِيعُوا اللَّهَ وَرَسُولَهُ وَلَا تَنَازَعُوا فَتَفْشَلُوا
وَتَذْهَبَ رِجَالُكُمْ وَاصْبِرُوا إِنَّ اللَّهَ مَعَ الصَّابِرِينَ} [الأنفال: 45-46].

مەرۋەھا وھىيىتىك لھ پىغەمبەر ﷺ وھ: (غەزەبكەن لھ پىناو اللھ؛
كوشتارى ئەو كھسانە بكەن كھ كوفريان كىرۋوھ بە اللھ، غولو
مەكەن و دەستىرىژى مەكەن وجەستەى كافران مەشپوئىن...) (64).

نامۇزگارى -31-

زۆر نەزەبكەن بۇ ئەمىرى ئىمانداران وپاشان بۇ برا ھەزارەكەتان
بەنھىنى؛ ھەركەسى خەمخۆرى براكەى و دىنەكەى بىت ئەوا بىبەشى
ناكات لھ نزاى سىيەكى كۆتايى شەو، ولەكاتى سوجدەكاندا، ولەكاتى
بانگ، ولەھەموۋى گىرنگىر لھكاتى بەيەكگەيشتىنى ھەردوو رىزەكان،
فضىل كۆرى عىياض دەللىت: (ئەگەر نزاىەكى گىرام مەبوۋايە ئەوا
تەنھا بۇ پىشەۋا تەرخانم ئەكرد؛ چونكە ئەگەر پىشەۋا چاك بىت

مەھوۋوفى لھسەر عەلى كۆرى عەباس -اللھ لىي رازى بىت-، وھ سەنەدەكەى
لاۋازە.

٦٤ موسلىم گىراۋىەتەھە.

ولات پەر خېر دەبىت وبەندەكان ئەپارېزىن)، ئىنجا ئىبن موبارەك سەرى ماچكرد وپى گوت: (جگە لە تۆكەس ئەم چاكەيە ناكات) (65).

كۆتايى ودوعا

من دوعا دەكەم ئىوئە ئامىنى بۇ بكةن:
 پەرودەگارا ئىخلاصم پېبەخشە لە وتە وكردار
 پەرودەگارا چەسپاوم بكة لەسەر حەق و بۆچوونەكانم راست بكة
 پەرودەگارا دلم نەرم بكة بۇ ئەوانەى تاعەتى تۆ دەكەن لەسەر
 حەق؛ وە تورەى وتوندىم پى بېەخشە لەسەر كافران
 پەرودەگارا من لاوازم لە بەندايە تىكردنت؛ چالاكىم پى بېەخشە
 وبەھىزم بكة لەسەرى، وە وام لىمەكە لە بى ئاگان بىم
 پەرودەگارا وام لىبىكە لای تۆگە و رەبىم، ولە دلم ملكە چ وخۆبەكەم
 زان بىم، وە لای براكانم خوشەويست وبەپىزم بكة
 پەرودەگارا پەنات پىدەگرم لە پەنھانم وداواى شەھىدى رېنگاكەت
 لىدەكەم وەداوات لىدەكەم لە بىئاگانى نەم گەپنىتە وە بۆلای خۆت،
 وە كۆتا خېرم بكة لەھەموو فەرمان وكارىكدا ئەى ھەلسوپىنەرى
 دلان.

60 ئىبن عەساكىر لە تارىخەكەى ھىناوئەتى، وە ئەبو نەعیم لە (الحلیة)،
 وە بەرەھەرى لە (شرح السنة)، وە لالەكانى لە (أصول الاعتقاد).



کتابخانه‌ی هیمة